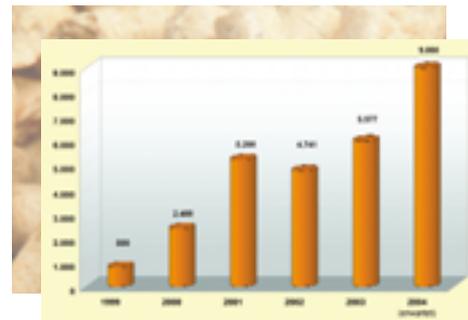




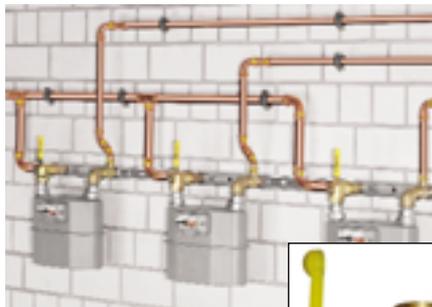
Seit Januar 2004 ist der Einbau von Gasströmungswächtern Pflicht. Aufgrund zahlreicher Störfälle wurden nun zum Jahresende die Einbaurichtlinien geändert. Wir sagen Ihnen, wie Sie ab sofort verfahren müssen

26



Ende Oktober 2004 fand in Köln der „1. Querschiesser-Trendkongress“ statt. Die Veranstaltung sollte helfen, sich über die neuesten Entwicklungen zu informieren und sich Anregungen fürs Tagesgeschäft zu holen

14



Die Pelletstechnologie erfährt derzeit einen starken Aufschwung. Auch für 2005 wird mit einer Steigerung des Umsatzes gerechnet. Dennoch gilt es, einige Defizite und Schwachstellen auszumerzen. Dies sind einige Ergebnisse des Pellets-Branchenreports 2004

39

# Inhalt

## Kommentar

Bruno Schlieffe: Chancen erkennen heißt Chancen nutzen 3

## Spezial

Trendkongress: Wohin bewegt sich die SHK-Branche? 14

## Verbände

### › Zentralverband ‹

Tank- und Technik-Check 18  
EU-Dienstleistungsrichtlinie 19  
Meldungen 20

### › Baden-Württemberg ‹

Meldungen 21

### › Sachsen ‹

Mitgliederversammlung in Döbeln: Trendwende nicht in Sicht 23

## Panorama

NRW-Pilotprojekt neue Sachverständigenqualifikation: Anforderungsprofil verschärft 24

Vaillant-Kongress: Dialog führt zum Erfolg 44

## Sanitär

Gasströmungswächter: Einbaurichtlinien geändert 26

Rohrleitungsschäden durch Kompensatoren vermeiden 30

## Reportage

Die Gewinner des Handwerkermarken-Wettbewerbs, Teil 3 34

## Heizung

TGA-Kongress: Vor dem Schaden klug sein! 36

Branchenreport 2004: Positive Erfahrungen mit der Pelletsheizung 39

Gussradiatoren: Vom Standard zum Sonderprodukt 42

## Klimatechnik

Marktstudie: Kühlung von Wohngebäuden 45

Wichtige Details zur sicheren Beurteilung von Schadensfällen befinden sich häufig im Verborgenen bzw. an nicht zerstörungsfrei zugänglichen Stellen. Dennoch lassen sich zuverlässige Aussagen treffen, wenn spezielle Inspektionssysteme eingesetzt werden

47



---

## Werkzeuge

Visuelle Inspektion: Hilfsmittel für die Schadensuche 47

## Recht

EU-Effizienzrichtlinie mit wichtigen Neuerungen 50

## Management

Rechnungslegungsvorschriften 52

## Rubriken

Firmen + Fakten 6

Produkte 54

Cartoon/Impressum 58